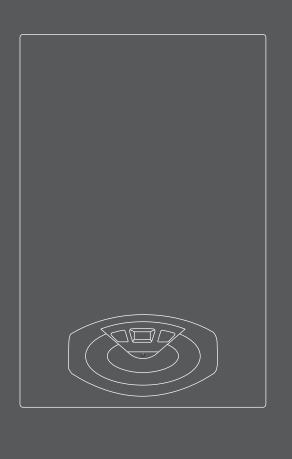


CLAS B



НАСТЕННЫЙ ГАЗОВЫЙ КОТЕЛ ДЛЯ ОТОПЛЕНИЯ И ГОРЯЧЕГО ВОДОСНАБЖЕНИЯ

ПАСПОРТ

CLAS B 24 FF **CLAS B** 30 FF



1. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

Наименование и адрес производителя	ARISTON THERMO SPA Viale Aristide Merloni 45, 60044 Fabriano (AN), Италия	
Модель	M	
Серийный номер	Место для наклейки	
Назначение	Данное оборудование разработано в соответствии с европейскими стандартами качества и отвечает заявленным техническим характеристикам. Котел предназначен для отопления помещений и приготовления горячей воды для хозяйственно-бытовых нужд. Строго запрещается использовать котел в целях, не указанных в Руководстве по эксплуатации и Руководстве по установке и техническому обслуживанию.	
Тип газа	Природный газ (метан G20), сжиженный газ (пропан G30, бутан G31)	
Срок службы	10 лет	

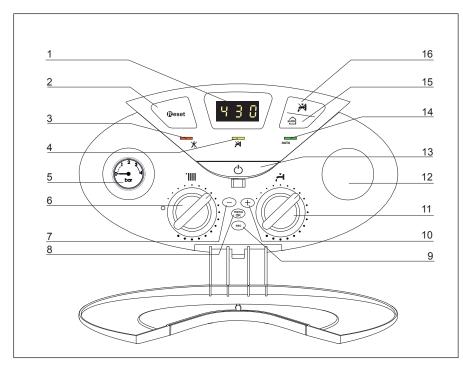
2. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Наименование	Количество	Примечание
Руководство по эксплуатации	1	
Руководство по монтажу и техническому обслуживанию	1	
Гарантийный талон	1	
Монтажный шаблон из бумаги	1	

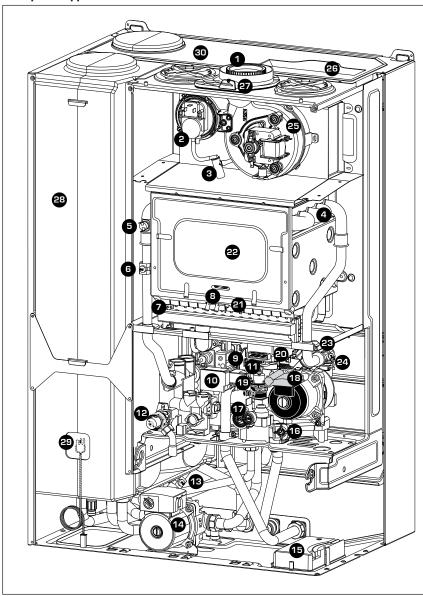
3. СВЕДЕНИЯ О ПРОДАЖЕ	
Модель	
Серийный номер	
Дата продажи «»20	
Торговая организация	
	(место печати)
4. СВЕДЕНИЯ ОБ УСТАНОВКЕ	
Котел установлен «	г.
Адрес установки	
Название организации	
Ф.И.О. специалиста	
Должность	(подпись)
	(место печати)

C DROUB SIZERBYATALIMIO		
5. ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ		
Котел введен в эксплуатацию «»20г.		
Название организации		
Ф.И.О. специалиста		(подпись)
Должность	_	
		(место печати)
6. СВЕДЕНИЯ О РЕМОНТАХ И ОБСЛУЖИВАНИИ		(,
«»20г.		
Название организации		
Ф.И.О. специалиста		
Должность	-	(подпись)
	_	
Выполненные работы		
	_	
		(место печати)
«»		
Название организации		
Ф.И.О. специалиста	-	(=======)
Должность	_	(подпись)
Выполненные работы		
	_	
		(место печати)
7. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА		(MCCTO TICHATM)
	20	
Срок гарантии составляет 2 года, исчисляется с даты ввода изделия в эксплуатацию, но Гарантия на данное оборудование действительна при соблюдении требований, привед Руководстве по эксплуатации и Руководстве по техническому обслуживанию, при ввода авторизованным сервисным центром «Аристон Термо Русь» или специализированной с соответствующие лицензии на работу с газовым оборудованием.	енных в гаранті е изделия в эксг	ийном талоне, плуатацию
8. ВЛАДЕЛЕЦ		
Об основных правилах использования и эксплуатации котла ознакомлен и проинструкт	гирован	
«»20г		_
(по,	дпись)	

Панель управления



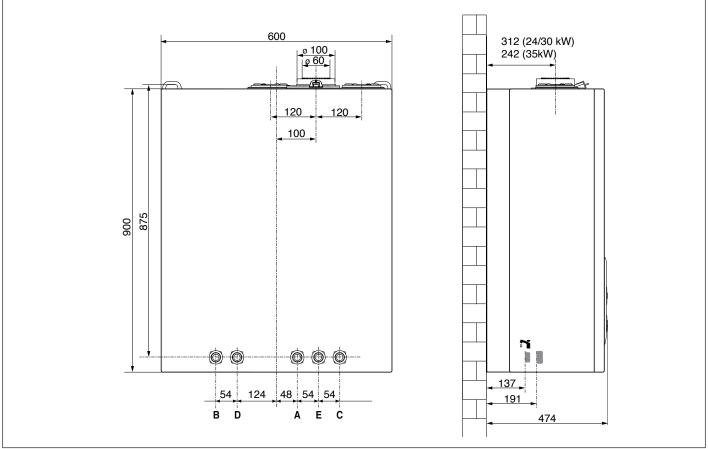
Общий вид



- 1. ДИСПЛЕЙ
- КНОПКА **RESET**
- 3. КРАСНЫЙ СВЕТОВОЙ ИНДИКАТОР (АВАРИЙНАЯ ОСТАНОВКА)
- 4. СИД ОРАНЖЕВОГО ЦВЕТА ВКЛЮЧЕНИЯ РЕЖИМА, ИСКЛЮЧАЮЩЕГО ПОВТОРНЫЙ НАГРЕВ БОЙЛЕРА
- 5. MAHOMETP
- 6. РУКОЯТКА ПЕРЕКЛЮЧЕНИЯ РЕЖИМОВ РАБОТЫ (ОТОПЛЕНИЕ - ГВС) И РЕГУЛИРОВКИ ТЕМПЕРАТУРЫ В КОНТУРЕ ОТОПЛЕНИЯ
- 7. КНОПКА УПРАВЛЕНИЯ И ПРОГРАММИРОВАНИЯ –
- 8. Przycisk MENU/Ok (programowanie)
- 9. Przycisk Esc
- 10. КНОПКА УПРАВЛЕНИЯ И ПРОГРАММИРОВАНИЯ +
- 11. РЕГУЛЯТОР ТЕМПЕРАТУРЫ ВОДЫ В КОНТУРЕ ГВС
- 12. ТАЙМЕР-ПРОГРАММАТОР (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)
- 13. KHOΠKA ON/OFF
- 14. ЗЕЛЁНЫЙ СВЕТОВОЙ ИНДИКАТОР (РЕЖИМ «AUTO» ВКЛЮЧЕН)
- 15. КНОПКА Аυто (АВТОМАТИЧЕСКИЙ РЕЖИМ)
- 16. КНОПКА ВКЛЮЧЕНИЯ РЕЖИМА, ИСКЛЮЧАЮЩЕГО ПОВТОРНЫЙ НАГРЕВ БОЙЛЕРА
 - 1. Патрубок выхода продуктов сгорания
 - 2. Прессостат
 - 3. Конденсатосборник
 - 4. Первичный теплообменник
 - 5. Термостат перегрева
 - 6. Датчик температуры на подаче в контур отопления
 - 7. Горелка
 - 8. Электроды розжига
 - 9. Газовый клапан
 - 10. Устройство розжига
 - 11. Вторичный теплообменник
 - 12. Предохранительный клапан системы отопления
 - 13. Датчик температуры контура ГВС
 - 14. Контур циркуляции воды для бытовых нужд
 - 15. Соединительная коробка
 - 16. Фильтр контура отопления
 - 17. Датчик расхода в контуре ГВС
 - 18. контур циркуляции системы отопления
 - 19. Предохранительный клапан контура воды для бытовых нужд
 - 20. Привод трехходового клапана
 - 21. Электрод контроля пламени
 - 22. Камера сгорания
 - 23. Датчик температуры на возврате из контура отопления
 - 24. датчик давления
 - 25. Вентилятор
 - 26. Расширительный бак
 - 27. Точка анализа продуктов сгорания
 - 28. отдельный резервуар с водой для бытовых нужд
 - 29. датчик бойлера
 - 30. Расширительный бак контура воды для бытовых нужд

Описание котла

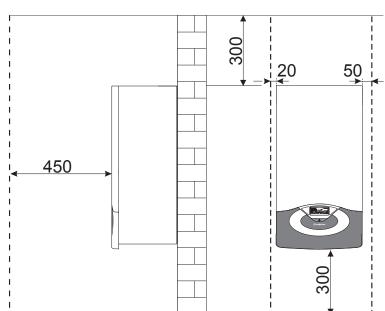
Размеры



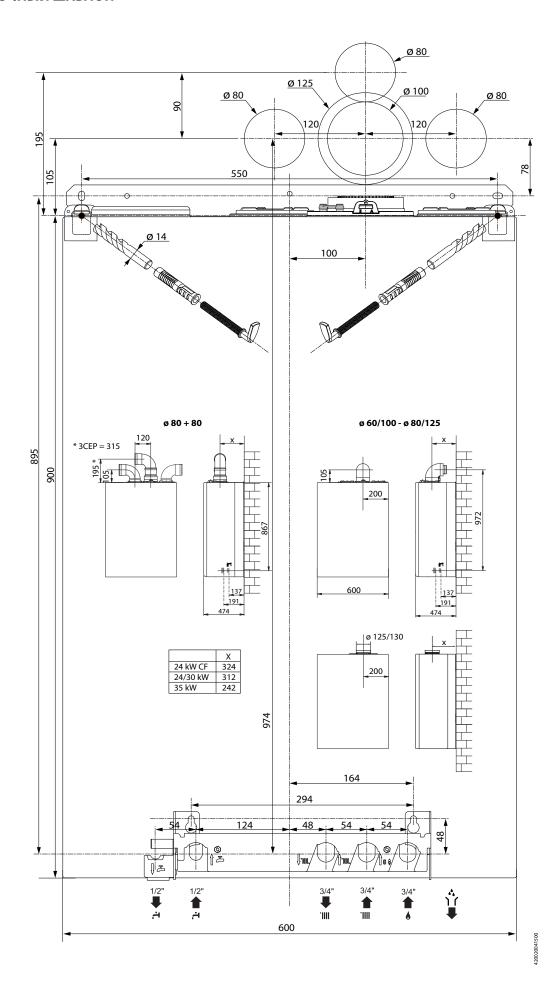
Минимальные расстояния

Для легкого доступа к котлу при техническом обслуживании следует обеспечить соответствующие минимально допустимые расстояния (свободное пространство) от корпуса котла до близлежащих предметов и поверхностей. Устанавливать котел следует в соответствии с действующими нормами и правилами, а также в соответствии с требованиями производителя. При установке обязательно используйте уровень, котел должен находиться в строго вертикальном положении.

- А. Патрубок подачи в контур отопления
- В. Патрубок подачи в контур ГВС
- С. Подвод газа
- D. Подвод холодной воды
- Е. Возврат из контура отопления



УСТАНОВОЧНЫЙ ШАБЛОН



Техническая информация

е	Модель CLAS B		24	30
Общие сведения	Сертификация CE (№)		1312	3R4793
CBe	Тип котла		B22-B22p-B32-C12	2-C32-C42-C52-C82
Энергетические характеристики	Номинальная тепловая мощность для контура отопления, не более/не менее (Hi)	кВт	25,8/11	30,0/13
	Номинальная тепловая мощность для контура отопления, не более/не менее (Hs)	кВт	28,7/12,2	33,3/14,4
	Номинальная тепловая мощность для ГВС, не более/не менее (Ні)	кВт	27,0/11,0	31,3/13,0
	Номинальная тепловая мощность для ГВС, не более/не менее (Hs)	кВт	30,0/12,2	34,8/14,4
ктери	Тепловая мощность на выходе (режим отопления), не более/не менее	кВт	24,2/10,2	28,1/12,1
ран	Тепловая мощность на выходе (режим ГВС), не более/не менее	кВт	26,2/10,2	29,5/12,1
1e x	К.П.Д. сгорания топлива (по замеру на выходе продуктов сгорания), Hi/Hs	%	94,5	93,9
SCK)	КПД при номинальной мощности (60/80 °C), Hi/Hs	%	93,8/84,5	93,6/84,3
ПЧ	КПД при мощности 30 % от номинальной (47 °C), Hi/Hs	%	93,6/84,3	93,2/83,9
рге	КПД на минимальной мощности, Hi/Hs	%	92,4/83,2	93,0/83,7
Эне	Класс по К.П.Д. (директива 92/42/ЕЕС)		***	***
, ,	Классификация по Sedbuk		D	D
	Максимальное потери тепла через корпус при (ΔT = 30 °C)	%	0,4	0,4
	Потери тепла через дымоход при включенной горелке	%	5,5	6,1
	Остаточное давление в контуре	Па	100	104
	Класс по NOx		3	3
_	Температура продуктов сгорания (G20)	°C	105	114
ОСЬ	Содержание CO2 (G20)	%	6,5	6,4
Выбросы	Содержание СО (0 % О2)	млн-1	50	92
В	Содержание O2 (G20)	%	8,8	8,9
	Количество продуктов сгорания, не более (G20)	м3/ч	57,4	67,5
	Избыток воздуха	%	72	74
	Остаточное давление в контуре	бар	1	1
чие	Давление в расширительном баке	бар	3	3
Отопление	Объем расширительного бака	Л	10	10
Этог	Максимальный объем воды в системе (75 °C − 35 °C)	л	100/300	100/300
	Температура воды в контуре отопления, не более/не менее	°C	35/85	35/85
	Температура воды в контуре ГВС, не более/не менее	°C	40/65	40/65
	Емкость в резервуаре с водой для бытовых нужд	Л	40	40
	Расход в контуре ГВС (через 10 мин при ∆T=30 °C)	л/мин	19,0	21,0
U	Расход в контуре ГВС при ∆Т=25 °C	л/мин	22,8	25,2
LBC	Расход в контуре ГВС при ∆Т=35 °C	л/мин	16,3	18,0
	Класс комфорта по ГВС (EN13203)		***	***
	Расход воды в контуре ГВС, не менее	л/мин	1,7	1,7
	Давление в контуре ГВС, не более	бар	7	7
ИЕ	Напряжение и частота	В/Гц	230/50	230/50
ECK	Потребляемая мощность	Вт	148	168
УИЧ	Класс защиты	°C	5	5
ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ	Температура воздуха, не менее	IP	X5D	X5D
ЭЛЕ	Macca	КГ	55	55

ООО "Аристон Термо Русь"

Россия, 127015, Москва, ул. Большая Новодмитровская, 14, стр.1, офис 626 Тел. +7 (495) 213 03 00, 213 03 01 Горячая линия Аристон +7 (495) 777 33 00 E-mail: service.ru@aristonthermo.com www.ariston.com/ru